

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Fiche d'homologation N°
Voiture de livraison	B E D F O R D	C F 97 K 70 (moteur 23 DT)	CH 3080 56

Constructeur	VAUXHALL MOTORS LTD., Luton (GB)
Identification	sur la plaquette du constructeur "CF 97 K 70" et "CH 3080 56" code au No du châssis "97 K 70 .." ou "SKF97K700.."
Plaquette constructeur	à gauche, sur montant arrière de la porte de la cabine
N° du châssis	dans le compartiment du moteur, à droite, sur le longeron
Identification du moteur	"23DT" à gauche, latéralement sur le bloc (soulever le couvercle du moteur)
Importateur principal	GENERAL MOTORS SUISSE SA, 2501 Gienne
Véhicule homologué	97 K 70 LY 601 867

Châssis		Moteur	
Nombre d'essieux	2	Marque	OPEL
Direction	Mécanique	Construction	en ligne
Transmission	*)	Carburant	D
Nombre de vitesses	*)	Refroidissement	eau
Frein de service	Entraînement sur roues arrière hydraulique, 2 circuits, à expansion interne, avec assistance par dépression, sur toutes roues, régulateur selon charge, sur les roues arrière	Alésage	92
Frein auxiliaire	mécanique, à expansion interne, sur les roues arrière	Cylindres	2259
Frein d'arrêt	identique au frein auxiliaire	Puissance en kW	45,5
Ralentisseur	-	DIN CV	62
Contrôle 2 circuits	par différence de pression; lampe-témoin combinée	Bruit	dB/A à 1/min
		Silencieux	2= 410x210x110 260 x ø 130 mm
		Mesure des gaz	*)
		Déparasitage	-

Carrosserie	fourgon avec/sans fenêtres	Poids	avant	arrière	total
Nombre de portes	3	Poids à vide	950	740	1690
Cantures sécurité	Ar4 + B (E)	Charge utile	380	1430	1810
Cale	-	Poids total	1330	2170	3500
Antivol	-	Garantie fabr.			3500
Nombre de places	3 av. 3 centre	Dimens. pneus	185 R 14 C	185 R 14 C	(Variantes +)
Dimensions	intérieur extérieur	Ply/bars	6 / 3,0	6 / 2,5	voir
Longueur	2900 4917	Charge	1340	2460	remarques)
Largeur	1070/1700 2070	pour V max	120	120	
Hauteur	(1890) 1480 (2520) 2120	Jantes acier	5,0 K x 14		
Porte à faux	lat. 696	Garantie poids remorquable avec frein			1360
	av. 800 1021	Garantie poids remorquable sans frein			-
	Empattements 3200	Garantie poids de l'ensemble			-
	Essieu double av. 1651 ar. 1646	Poids remorquable testa avec boîte à 5 vitesses			1100
	Voies av. - ar. -	Vitesse maximale selon le constructeur			98 km/h
	Voies av. - ar. -	Vitesse maximale testée			- km/h
	Braquage ø g 12100 d 12100	Charge garantie sur le toit			130 kg

Distance volant - vers l'avant du véhicule -  
( ) = avec toit surélevé

Equipement	CR ou HCR	(E)
Feux de route	CR ou HCR	(E)
Feux de croisement	A	(E) dans CR ou HCR
Feux de position	R-S1	(E)
Feux rouges	R-S1	(E)
Feux stop	av	1 (E)
Clignoteurs	av	1 (E) ar 2a (E)
Catadioptres	av	1 (E) ar I (E)
Feux de gabarit	av	1 (E) ar F (E) ou B (E)
Feux complementaires	s.d. 2 feux AR de brouillard F (E) ou B (E)	
Eclairage plaque	2/séparé	
Essuie-glace	2/balais avec <del>XXX</del> lave-glace	
Avertisseurs	LUCAS 6H 70269A E11-1001	
	ou d'autres modèles homologués	

**Indications pour le permis de circulation**

Genre du	Voiture de livraison	
vehicule	B E D F O R D	
Marque et type	CF 97 K 70	
Homologation	CH 3080 56	
N°	fourgon	
Carrosserie	Places total 3 avant 3	
Poids à vide	1690	Carburant D
Charge utile	1810	CV-impôt 11,51
Poids total	3500	Cylindree 2259

**Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation**

\*) Ces données sont indiquées sur la fiche des émissions.

+) Variante de pneus : 7.00 - 14 C 6 PR AV 1340 (3,25) AR 2330 (2,75) V-max. 120 km/h.

Insonorisation d'origine: ventilateur Visco à 8 pales, Ø 360 mm;  
tôle insonorisée à l'avant, en bas, sous le moteur et de chaque côté de la boîte à vitesse.

Remplace FH CH 3080 56 du 10.11.80
Identification 02.07.81

Lieu et date de l'homologation Studen, 10.11.80

Service fédéral d'homologation